

Nj YfYj `n]Y\h'gci j YfÅb`]bg`5W hY`Z]bU`Y
XYf`7]bW]bbUh]`C dYb`Y]b

HYbb]gdfcZ]`5`YI UbXYf`Nj YfYj`YffY]W h'gci j YfÅb`XUg
5W hY`Z]bU`Y`XYf`7]bW]bbUh]`C dYb`i bX`hf]Zhi`Ui Z`ghUf`_Y
?cb`_i ffYbn`j cf`XYb`I G`C dYb`"

9fZc`[fY]W hYf`5i Zhf]hh`j c b`Nj YfYj`]b
7]bW]bbUh]

6Y]`XYb`7]bW]bbUh]`C dYb` \ Uh`g]W h`XYf`XYi hgW hY`HYbb]gdfcZ]
5`YI UbXYf`Nj YfYj`Y]bXfi W_gj c``dfÅgYbh]Yfhi bX`g]W h`a`]h`Y]bYa
_`UfYb`G]Y[`ØVYf`XYb`fi gg]gW hYb`Gd]Y`Yf`? UfYb`7`UhgW hUbck`]bg
5W hY`Z]bU`Y`[Ygd]Y`h`Nj YfYj`žXYf`]b`XYf`K`Y`hfUb[`]ghY`U`_hi`Y``
XYb`j`]YfhYb`D`Uhm`VY`Y[hž[Yk`Ubb`XUg`Gd]Y`a`]h`*`.'`ž`*`.&`"8]YgY
@Y]ghi b[`i bhYfghfY]W h`b]W h`bi f`gY]bY` : cfa`ž`gcbXYfb`Ui W h`gY]bY
5a`V]h]cbYb`ZØf`X]Y`VYj`cfghY`YbXYb`I G`C dYb`"

<]ghcf]gW hY`@Y]ghi b[`VY]`XYb`C`ma`d]gW hYb
Gd]Y`Yb

6YgcbXYfg`VYa`Yf`_Ybgk`Yfh]ghž`XUgg`Nj YfYj`]b`XYf`J`Yf[`Ub[`Yb`Y]h
VYfY]hg`Y]ba`U``[`Y[`Yb`7`UhgW hUbck`gd]Y`hY`.'6Y]`XYb`C`ma`d]gW hYb
Gd]Y`Yb`&\$&%]b`Hc`_c`ghUbX`Yf`\`a`]a` :]bU`Y`[`Y[`Yb`ØVYf`i`bX
Yb`hgW h]YX`Ui`W h`X]YgYg`8i`Y``Y]bXYi`h[`a`]h`*`.'`ž`*`.%`ZØf`g]W h`"A`]h
X]YgYa`9fZc`[`g]W hYfhY`g]W h`Nj YfYj`X]Y` : c`Xa`YXU]`Y`]a`9]bnY`
i`bX`a`UW hY`XUa`]h` : YgW h]W hY`U`g`YfghYf`XYi`hgW hYf`HYbb]gdfcZ]ž
XYf`X]YgYb`H]hY`[`Yk`cbbYb`U`h`8]Yg`gdf]W h`ZØf`gY]bY`?`UggY`i`bX
gY]bY` : Å`[`_Y]hž]b`Yb`hgW h]XYbXYb`A`ca`Yb`hYb`ni`"YZYfb`"

9]b`k`]W h]h[`Yf`GW h`f]hh`j`cf`XYb`I`G`C`dYb`

8]Y`7]bW]bbUh]`C dYb`g]bX`b]W]h`bi`f`Y]b`Y][`Ybgh`AbX][`Yg`Hi`fb]Yfž
gcbXYfb`Ui`W]`Y]bY`k`]W]h][`Y`J`c`fVYfY]hi`b[`Ui`Z`X]Y`I`G`C`dYb`ž`X]Y
Ua`&*"5i`[`i`gh`VY[`]bbYb"Nj`YfYj`g`Y]bXfi`W_gj`c`Y`@Y]ghi`b[`]b
7]bW]bbUh]`_`ObbhY`Y]bYb`VYXYi`hYbXYb`9]bZi`gg`Ui`Z`gY]b
GY`Vghj`YfhfUi`Yb`\`UVYbž`k`Ybb`Yg`XUfi`a`[`Y`hž[`Y[`Yb`X]Y`VYghYb
Gd]Y`Yf`XYf`K`Y`h`ni`UbhfYhYb"9]b`ghUf`_Yf`5i`Zh]h]a`J`c`f`Z`Y`X
[`fc»Yf`Hi`fb]YfY`]ghic`Zi`Yb`hgW]Y]XYbXž`i`bX`Nj`YfYj`nY][`hž`XUgg`Yf
]b`HcdZcfa`]gh"

8]Y`F`Y`Yj`Ub`n`ZØf`XYb`HY`b`b]ggd`c`f`h`]b

8`Y`i`hgW]`Ub`X

Nj`YfYj`g`9fZc`[`\`Uh`b]W]h`bi`f`dYfg`Øb`]W]Y`6YXYi`hi`b[`ZØf`\`bž
gcbXYfb`k`]f`_`h`g]W]`Ui`W]`d`c`g]h]j`Ui`Z`XYb`XYi`hgW]Yb`HY`b`b]ggd`c`f`h
Ui`g"5`g`Y]bYf`XYf`VYghYb`Gd]Y`Yf`XYg`@`Ub`XYg`Zi`b[`]Yfh`Yf`U`g
J`c`f`V]`X`ZØf`j`]Y`Y`↑`b[`Y`HU`Yb`hY`i`bX`fY[`h[`]Y]W]nY]h][`XUg
`b`hYfYggY`Ua`HY`b`b]ggd`c`f`h`]b`8`Y`i`hgW]`Ub`X`Ub"GY]bY`G]Y[`Y
a`c`h]j`]YfYb`Ui`ZghfYVYbXY`Gd]Y`Yfž`g]W]`a`HfU]b]b[`]Ubni`ghfYb[`Yb
i`bX`YVYbZU`g[`fc»Y`N]Y`Y`ni`j`YfZc`[`Yb"

: Un]h

5`Yi`UbXYf`Nj`YfYj`g`Dfc[`fYgg]cb`]a`Hi`fb]Yf`]b`7]bW]bbUh]`]gh`Y]b
Yfa`i`h][`YbXYg`G][`bU`ZØf`gY]bY`Ubgi`bX`XYb`XYi`hgW]Yb`Gdc`f`h
]bg[`YgUa`h`A]h`XYa`6`]W_`Ui`Z`X]Y`VYj`c`f`ghY`YbXYb`I`G`C`dYb`i`bX
gY]bYf`V]g`Yf][`Yb`9fZc`[`gV]`Ubni`À`h`X]Y`HY`b`b]gk`Y`h[`Ygd`Ubb`h
5i`ggW]Ui`b`UW]`gY]bYf`b`ÅW]ghYb`@Y]ghi`b[`]GY]bY`:`À`\[`]Y]hž`]b
8fi`W_g]hi`Uh]cbYb`ni`VYghY`Yb`i`bX`j`Yf[`Ub[`YbY`9fZc`[`Y`ni
k]YXYf`c`Yb`ž`k`]fX`Yb`hgW]Y]XYbX`gY]bž`i`a`Ui`W]`b`Ni`_i`bZi`Ui`Z
\`ØW]ghYa`B]j`YUi`ni`_c`b`_i`ff]YfYb"

8`Y`hU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY